

**Haut-parleur Bluetooth
Bluetooth-luidspreker
Bluetooth- Lautsprecher**

945148 BT-2100

GUIDE D'UTILISATION	02
HANDLEIDING	12
GEBRAUCHSANLEITUNG.....	22

Merci !

Merci d'avoir choisi ce produit EDENWOOD. Choisis, testés et recommandés par ELECTRO DEPOT, les produits de la marque EDENWOOD sont synonymes d'utilisation simple, de performances fiables et de qualité irréprochable.

Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez ELECTRO DEPOT.

Consultez notre site Internet : www.electrodepot.fr

A	Avant d'utiliser l'appareil	4	Consignes de sécurité
B	Aperçu de l'appareil	6 6 7	Contenu de l'emballage Description Spécifications techniques
C	Utilisation de l'appareil	8 8 8	Mode Bluetooth Mode Syntonisateur Connexions
D	Informations pratiques	10 10 11	Dépannage Déclaration de conformité Mise au rebut de votre ancien appareil

Consignes de sécurité

- Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'effectuer les branchements et de faire fonctionner ce produit. Gardez ce manuel pour pouvoir le consulter à l'avenir.
- N'ouvrez pas le boîtier de cet appareil. Aucune pièce de cet appareil ne peut être réparée par l'utilisateur. Confiez toute réparation à un personnel qualifié.
- Éteignez l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas. Éteignez l'appareil et débranchez-le de l'alimentation de secteur lorsqu'il n'est pas utilisé durant une période prolongée.
- Ne pas installer l'appareil dans un endroit exposé aux sources de chaleur ou à la lumière solaire directe.
- N'installez pas l'appareil dans un endroit exposé à

l'humidité ou à la pluie.

- L'appareil ne doit pas être exposé à l'égouttement ou l'éclaboussement. Aucun objet rempli de liquide, tel qu'un vase, ne doit être placé sur l'appareil.
- Installer l'appareil sur une surface horizontale, plane, ferme et correctement ventilée. Ne jamais obstruer les deux ouvertures à l'arrière de l'appareil au risque de provoquer une surchauffe et d'endommager le produit.
- Utiliser un chiffon doux et propre pour nettoyer l'extérieur de l'appareil. Ne jamais nettoyer avec des produits chimiques ou des détergents. Ce manuel est un guide de fonctionnement pour l'utilisateur, mais ne permet pas la configuration.
- Utiliser uniquement les dispositifs et accessoires spécifiés par le fabricant.

- Lorsque la fiche de raccordement est utilisée comme dispositif de coupure, ce dispositif de coupure doit rester accessible et prêt à fonctionner.



REMARQUE

La batterie ne doit pas être exposée à une chaleur excessive telle que la lumière solaire, des flammes ou autres.



ATTENTION

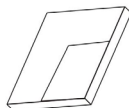
Risque d'explosion si la batterie est remplacée de manière incorrecte. La remplacer uniquement par un modèle similaire ou équivalent.

Nous vous remercions de votre achat de notre produit. Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'effectuer les branchements et de faire fonctionner ce produit. Garder ce manuel pour pouvoir le consulter à l'avenir.

- Lecture Bluetooth
- Entrée AUX
- Avec lecture et chargement USB (pour Android Smartphone, Android Tablette et iPhone)
- FM Syntonisateur Stéréo.

Contenu de l'emballage

- 1 manuel d'utilisateur

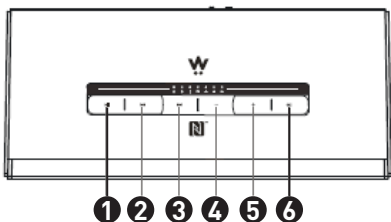


- 1 adaptateur CA

Entrée : 100-240V AC 50/60Hz 0.45A Max
Sortie : 10V - 1.5A



Description



PANNEAU SUPÉRIEUR

- ❶ LECTURE/PAUSE
- ❷ PRÉCÉDENT
- ❸ SUIVANT
- ❹ VOLUME-
- ❺ VOLUME+
- ❻ SÉLECTIONNER SOURCE

PANNEAU SUPÉRIEUR

PANNEAU ARRIÈRE

- ❶ INDICATEUR VEILLE
- ❷ INDICATEUR BLUETOOTH
- ❸ INDICATEUR ENTRÉE AUX
- ❹ INDICATEUR SYNTONISATEUR
- ❺ INDICATEUR USB
- ❻ INDICATEUR MUET
- ❼ INDICATEUR CHARGEMENT*
- ❽ ANTENNE FM
- ❾ POWER ON/OFF
- ❿ LOGEMENT USB (5 V)*
- ⓫ ENTRÉE AUX
- ⓬ ENTRÉE CC (10 V)

REMARQUE *
Il est préférable d'éteindre l'appareil avant de le charger. Le témoin lumineux de charge rouge s'éteint lorsque la batterie est chargée.

REMARQUE *
Utiliser le câble USB pour connecter le port USB du lecteur aux terminaux d'entrée d'autres appareils pour charger la batterie, tel que le téléphone portable, etc.

Spécifications techniques

Alimentation	CC 10 V / 1,5 A	
Consommation	15 W	
Environnement de fonctionnement	Température	-10 ~ +35 °C
	Humidité relative	5 % ~ 90 %
Sortie haut-parleur (max)	2 x 5 W	
Sortie USB (max)	5 V, 1 A	
Syntonisateur	Plage à bande FM	87.5 MHz ~ 108 MHz

Mode Bluetooth

1. LECTURE/PAUSE (appuyer pour lire ou mettre en pause la lecture ; maintenir ce bouton appuyé pendant 3 secondes pour déconnecter les connexions Bluetooth ; le haut-parleur va rechercher un autre appareil correspondant à l'appareil Bluetooth lorsque vous entendez le bip.)
2. PRÉCÉDENT (appuyer pour retourner à la plage musicale précédente.)
3. SUIVANT (appuyer pour sauter à la plage musicale suivante.)
4. VOLUME- (appuyer sur ce bouton pour diminuer le volume.)
5. VOLUME+ (appuyer sur ce bouton pour augmenter le volume.)
6. SÉLECTIONNER SOURCE (appuyer à plusieurs reprises pour passer à FM, ENTRÉE AUX, USB, mode Bluetooth.)

Mode Syntonisateur

1. LECTURE/PAUSE (pour lancer le scan automatique des stations de radio, maintenir appuyé quelques secondes ce bouton. Le processus de scan peut être arrêté à tout moment en appuyant sur ce bouton)
2. PRÉCÉDENT (appuyez sur ce bouton pour passer à la station mémorisée précédente)
3. SUIVANT (appuyez sur ce bouton pour passer à la station mémorisée suivante)

Connexions

ENTRÉE AUX

Cet appareil est muni d'un terminal d'entrée audio. Vous pouvez entrer les signaux audio stéréo analogiques d'appareils supplémentaires tels que VCD, CD, VCR,

lecteur MP3, etc. Utiliser le câble audio pour connecter le terminal d'entrée ENTRÉE AUX sur le panneau arrière de ce lecteur ; appuyer sur le bouton [SÉLECTIONNER SOURCE] pour mettre en mode ENTRÉE AUX.

Lecture clé USB

Insérer une clé USB dans le logement USB, appuyer sur le bouton [SÉLECTIONNER SOURCE] pour passer en mode USB et vous pouvez lire automatiquement les fichiers lisibles sur la clé.



REMARQUE

Si le haut-parleur s'arrête lorsque vous insérez une clé USB dans le haut-parleur, éteindre le haut-parleur, déconnecter le cordon d'alimentation de la prise CC et débrancher la clé USB du haut-parleur. Remettre ensuite en marche le haut-parleur. Le lecteur va revenir en situation normale.

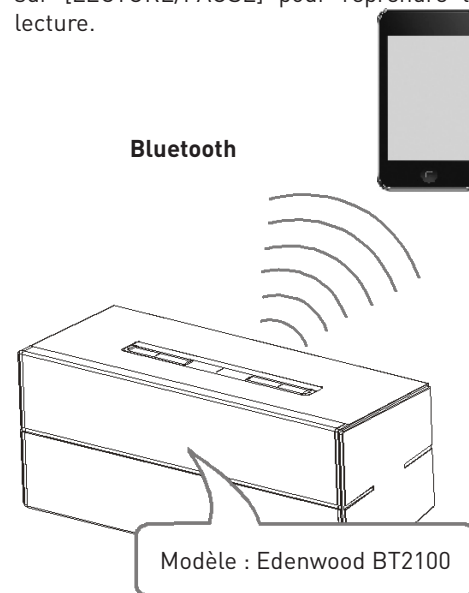
Connexion Bluetooth

L'enceinte Edenwood BT2100 est dotée de la fonction Bluetooth. Appuyez sur le bouton SOURCE du panneau de commandes pour changer la source du signal et sélectionnez Bluetooth. Activez la fonction Bluetooth sur votre smartphone ou autre appareil et synchronisez-le avec l'enceinte Edenwood BT2100. L'enceinte diffusera alors la musique de votre appareil.

La désactivation de la fonction Bluetooth sur votre smartphone ou autre appareil déconnectera automatiquement la fonction Bluetooth de l'enceinte.

Bluetooth est connecté à votre smartphone avec succès pour la première fois. Déconnecter Bluetooth dans votre

smartphone, puis reconnecter : le lecteur va mémoriser votre smartphone et reprendre la connexion automatiquement. Appuyer sur [LECTURE/PAUSE] pour reprendre la lecture.



REMARQUE

- La portée de connexion Bluetooth est de 10 mètres.
- Le haut-parleur peut demander d'entrer le mot de passe 0000.
- En mode Bluetooth, [LECTURE/PAUSE], [VOLUME+/-].[MUET] etc. sont également actifs.

NFC (Communication en Champ Proche)

Mettre en marche le haut-parleur, l'indicateur bleu clignotant indique que le haut-parleur passe en recherche de signal Bluetooth.

L'enceinte Edenwood BT2100 est dotée de la fonction NFC. Activez la fonction NFC sur votre smartphone ou autre appareil et approchez-le du logo NFC présent sur le dessus du produit. Votre appareil se synchronisera automatiquement avec l'enceinte Edenwood BT2100 qui diffusera alors la musique de votre appareil via Bluetooth.

Une fois votre smartphone en marche, suivre les instructions pour appairer votre appareil avec les haut-parleurs.

Lorsque l'indicateur bleu maintient le clignotement une fois toutes les 3 secondes, cela signifie que la connexion Bluetooth est terminée. Appuyez sur le bouton [LECTURE/PAUSE] pour la lecture.

Placer à nouveau votre smartphone à côté du logo NFC ou maintenir le bouton [LECTURE/PAUSE] appuyé pendant 3 secondes sur le lecteur pour déconnecter les connexions NFC.

Seuls certains smartphones ont la fonction NFC, tels que SAMSUNG, NOKIA, etc.

Dépannage

Avant de recourir au service de maintenance, veuillez consulter vous-même le tableau suivant.

Symptôme	Cause(s)	Solution
Pas d'alimentation.	Le cordon d'alimentation CA n'est pas connecté à l'alimentation ou n'est pas connecté correctement à une alimentation.	Veuillez vérifier si le cordon d'alimentation est correctement branché.
Son Il n'y a pas de son ou le son est déformé.	Le volume est réglé au niveau minimum.	Augmenter le volume.
Les boutons sur l'appareil ne fonctionnent pas.	L'appareil est perturbé par de l'électricité statique, etc.	Éteindre et débrancher l'appareil. Puis rebrancher la prise dans l'alimentation et remettre en marche.
Le lecteur s'arrête lorsqu'une clé USB est insérée.	La clé USB connectée n'est probablement pas certifiée.	Le lecteur ne peut pas lire les clés USB non certifiées. Au cas où le lecteur s'arrête, éteignez-le, déconnectez le cordon d'alimentation et débranchez la clé USB du lecteur. Puis mettre en marche à nouveau. Le lecteur va revenir en situation normale.

Déclaration de conformité

Par la présente, ELECTRO DEPOT déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

La déclaration de conformité peut être consultée sur le site : <http://www.electrodepot.fr/sav/notices/>


Mise au rebut de votre ancien appareil

COLLECTE SÉLECTIVE DES DÉCHETS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



Cet appareil porte le symbole DEEE (Déchet d'Équipement Électrique et Électronique) signifiant qu'en fin de vie, il ne doit pas être jeté aux déchets ménagers, mais déposé au centre de tri de la localité. La valorisation des déchets permet de contribuer à préserver notre environnement.

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT - DIRECTIVE 2012/19/UE

Afin de préserver notre environnement et notre santé, l'élimination en fin de vie des appareils électriques et électroniques doit se faire selon des règles bien précises et nécessite l'implication de chacun, qu'il soit fournisseur ou utilisateur. C'est pour cette raison que votre appareil, comme le signale le symbole  apposé sur sa plaque signalétique ou sur son emballage, ne doit en aucun cas être jeté dans une poubelle publique ou privée destinée aux ordures ménagères. L'utilisateur a le droit de déposer l'appareil dans un lieu public de collecte procédant à un tri sélectif des déchets pour être recyclé ou réutilisé pour d'autres applications, conformément à la directive.



Faites un geste eco-citoyen.
Recyclez ce produit en fin de vie

Bedankt!

Bedankt om voor dit product van EDENWOOD gekozen te hebben.

ELECTRO DEPOT kiest, test en beveelt de producten van het merk EDENWOOD aan, die garant staan voor eenvoud in gebruik, betrouwbare prestaties en een onberispelijke kwaliteit.

Dankzij dit toestel weet u dat elk gebruik tevredenstellend zal zijn.

Welkom bij ELECTRO DEPOT.

Bezoek onze website www.electrodepot.be



A	Alvorens het toestel te gebruiken	14	Veiligheidsinstructies
B	Overzicht van het toestel	16	Inhoud van de verpakking
		16	Beschrijving
		17	Technische eigenschappen
C	Gebruik van het toestel	18	Bluetooth-modus
		18	Tunermodus
		18	Aansluitingen
D	Praktische informatie	20	Depannage
		20	Conformiteitsverklaring
		21	Afdanken van uw oude toestel

Veiligheidsinstructies

- Gelieve deze handleiding aandachtig te lezen alvorens de aansluitingen uit te voeren en het product in werking te stellen. Bewaar deze handleiding zodat u deze later nog kunt raadplegen.
- Open de behuizing van dit toestel niet. Geen enkel onderdeel van dit toestel mag hersteld worden door de gebruiker. Vertrouw elke herstelling toe aan een bekwaam persoon.
- Schakel het toestel uit wanneer u het niet gebruikt. Schakel het toestel uit en trek de stekker uit het stopcontact wanneer het een lange tijd niet gebruikt wordt.
- Het toestel niet installeren op een plek die blootgesteld wordt aan warmtebronnen of aan direct zonlicht.
- Het toestel niet installeren op een plek die blootgesteld wordt aan vochtigheid of regen.
- Het toestel niet blootstellen aan waterdruppels of waterspatten. Geen enkel voorwerp dat gevuld is met vloeistoffen, zoals bijvoorbeeld een vaas, mag op het toestel geplaatst worden.
- Installeer het toestel op een horizontaal, vlak, stevig en correct geventileerd oppervlak. De twee openingen aan de achterzijde nooit afsluiten, aangezien dit tot een oververhitting en beschadiging van het product kan leiden.
- Gebruik een zachte en schone doek om de buitenkant van het toestel te reinigen. Het toestel nooit reinigen met chemische producten of detergentia. Deze handleiding is een gids die de gebruiker de werking

uitlegt, maar stelt deze niet in staat het toestel te configureren.

- Enkel het keukengerei en toebehoren dat gespecificeerd wordt door de fabrikant gebruiken.
- Wanneer de stekker gebruikt wordt als uitschakelvoorziening, dient deze uitschakelvoorziening toegankelijkengebruiksklaar te blijven.



OPMERKING

De batterij mag niet blootgesteld worden aan een buitensporige warmte zoals deze van het zonlicht, vlammen of andere.



OPGELET

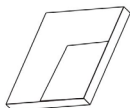
Ontploffingsgevaar wanneer de batterij niet op een correcte manier vervangen werd. De batterij enkel vervangen door een vergelijkbaar of gelijkaardig model.

Bedankt om voor ons product te kiezen. Gelieve deze handleiding aandachtig te lezen alvorens de aansluitingen uit te voeren en het product in werking te stellen. Houd deze handleiding bij zodat u deze later nog kunt raadplegen.

- Afspelen via Bluetooth
- AUX-ingang
- Met afspelen en lading via USB (voor Android Smartphone, Android Tablet en iPhone)
- Stereo-FM-tuner.

Inhoud van de verpakking

- 1 handleiding

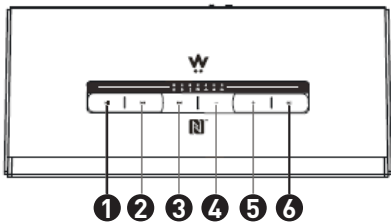


- 1 CA-adaptater

Ingang : 100-240V AC 50/60Hz 0.45A Max
Uitgang : 10V - 1.5A



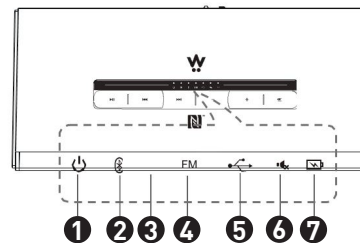
Beschrijving



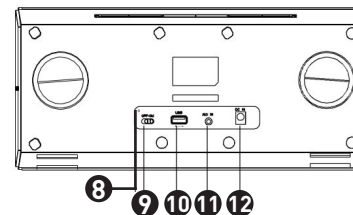
BOVENPANEEL

- ❶ LEZEN/PAUZE
- ❷ VORIGE
- ❸ VOLGENDE
- ❹ VOLUME-
- ❺ VOLUME+
- ❻ BRON KIEZEN

BOVENPANEEL



ACHTERPANEEL



- ❶ WAAKSTANDINDICATOR
- ❷ BLUETOOTH-INDICATOR
- ❸ AUX-INGANG-INDICATOR
- ❹ TUNERINDICATOR
- ❺ USB-INDICATOR
- ❻ INDICATOR DEMPEN
- ❼ OPLAADINDICATOR *
- ❽ FM-ANTENNE
- ❾ POWER ON/OFF
- ❿ USB-AANSLUITING (5V) *
- ⓫ AUX-ingang
- ⓬ CC-INGANG (10 V)



OPMERKING *

Het is wenselijk het toestel uit te schakelen alvorens het te laden. Het rode verklikkerlichtje dooft wanneer de batterij opgeladen is.



OPMERKING *

De USB-kabel gebruiken om de USB-poort van de lezer aan te sluiten op de ingangsterminals van andere toestellen, zoals een gsm, enz., om de batterij op te laden.

Technische specificaties

Voeding	CC 10 V / 1,5 A	
Verbruik	15 W	
Werkingssomgeving	Temperatuur	-10 ~ +35 °C
	Relatieve vochtigheid	5 % ~ 90 %
Luidsprekeruitgang (max)	2 x 5 W	
USB-UITGANG (max)	5 V, 1 A	
Tuner	Bereik FM-band	87,5 MHz ~ 108 MHz

Bluetooth Modus

1. LEZEN/PAUZE (indrukken om het afspelen te starten of te onderbreken; deze knop gedurende 3 seconden ingedrukt houden om de Bluetooth-verbindingen te onderbreken; de luidspreker zal een ander toestel zoeken dat overeenkomt met het bluetooth-toestel wanneer u de biep hoort.)
2. VORIGE (indrukken om terug te keren naar het vorige muzieknummer).
3. VOLGENDE (indrukken om verder te gaan naar het volgende muzieknummer).
4. VOLUME- (deze knop indrukken om het volume te verlagen).
5. VOLUME+ (deze knop indrukken om het volume te verhogen).
6. SELECTEER BRON (verschillende keren indrukken om over te schakelen op FM, AUX-INGANG, USB, Bluetooth-modus).

Tunermodus

1. LEZEN/PAUZE (Deze knop enkele seconden ingedrukt houden om het automatisch scannen naar radiozenders te starten. Het scanproces kan op elk moment gestopt worden door op deze knop te drukken)
2. VORIGE (op deze knop drukken om terug te keren naar de vorige opgeslagen zender)
3. VOLGENDE (op deze knop drukken om verder te gaan naar de volgende opgeslagen zender)

Aansluitingen

AUX-ingang

Dit toestel is uitgerust met een audio-ingangsterminal. U kunt de analoge stereo geluidssignalen van extra toestellen zoals VCD, CD, VCR, MP3-speler... invoeren. De audiokabel gebruiken om de ingangsterminal AUX-INGANG aan te sluiten op het achterpaneel van deze lezer; op de knop [BRON SELECTEREN] drukken om de modus AUX-INGANG te kiezen.

Lezen USB-stick

Steek de USB-stick in de USB-aansluiting, druk op de knop [BRON SELECTEREN] om over te schakelen op de USB-modus en u kunt automatisch de leesbare bestanden op de stick afspelen.



OPMERKING

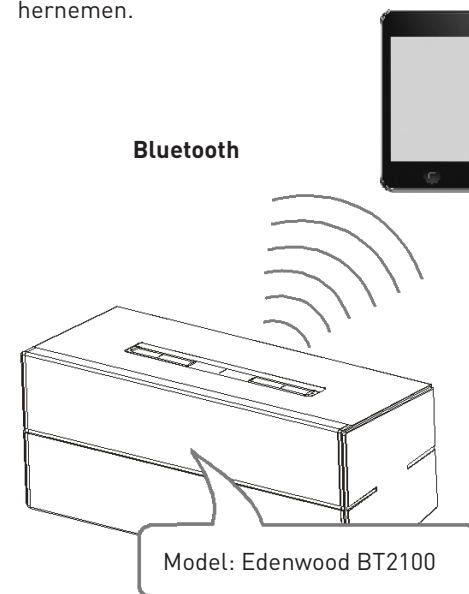
Indien de luidspreker stopt wanneer u een USB-stick in de luidspreker steekt, schakelt u de luidspreker uit en haalt u het voedingssnoer van het stopcontact en haalt u de USB-stick uit de luidspreker. Zet vervolgens de luidspreker opnieuw in werking. De lezer zal terugkeren naar de normale situatie.

Bluetooth-verbinding

De Edenwood BT2100-luidspreker is uitgerust met de Bluetooth-functie. Druk op de knop BRON van het bedieningspaneel om de signaalbron te wijzigen en Bluetooth te kiezen. Activeer de Bluetooth-functie op uw Smartphone of een ander toestel en synchroniseer deze met de Edenwood BT2100-luidspreker. De luidspreker speelt dan de muziek vanop uw toestel af.

Door de Bluetooth-functie op uw smartphone of ander toestel uit te schakelen, zal de Bluetooth-functie van de luidspreker automatisch uitgeschakeld worden.

Bluetooth is voor de eerste keer met succes verbonden met uw smartphone. Ontkoppel Bluetooth op uw smartphone en maak daarna opnieuw verbinding: de lezer zal uw smartphone onthouden en de verbinding automatisch opnieuw tot stand brengen. Druk op [LEZEN/PAUZE] om het afspelen te hernemen.



OPMERKING

- Het bereik van de Bluetooth-verbinding bedraagt 10 meter.
- De luidspreker kan vragen het wachtwoord 0000 in te voeren.
- In de Bluetooth-modus zijn [LEZEN/PAUZEREN], [VOLUME +/-], [DEMPEN] enz. ook actief.

NFC (Nearby field communication)

Bij het inschakelen van de luidspreker geeft de knipperende blauwe indicator aan dat de luidspreker op zoek gaat naar een Bluetooth-signaal.

De Edenwood BT2100-luidspreker is uitgerust met de NFC-functie. Activeer de NFC-functie op uw smartphone of een ander toestel en breng het in de buurt van het NFC-logo op de achterzijde van het product. Uw toestel zal automatisch synchroniseren met de Edenwood BR2100-luidspreker die dan de muziek van uw toestel via Bluetooth zal afspelen.

Zodra uw smartphone ingeschakeld is, volgt u de instructies om uw toestel te koppelen met de luidsprekers.

Wanneer de blauwe indicator eenmaal blijft knipperen om de 3 seconden, betekent dit dat de Bluetooth-verbinding afgelopen is. Druk op de knop [LEZEN/PAUZE] voor het afspelen.

Plaats uw smartphone opnieuw naast het NFC-logo of houd de knop [LEZEN/PAUZE] gedurende 3 seconden ingedrukt op de speler om de NFC-verbindingen ongedaan te maken.

Enkel bepaalde smartphones, zoals SAMSUNG, NOKIA, enz. beschikken over de NFC-functie.

Probleemoplossing

Gelieve de volgende tabel te raadplegen alvorens een beroep te doen op een onderhoudsdienst.

Symptoom	Oorza(a)k(en)	Oplossing
Geen voeding.	H e t wisselstroomvoedingssnoer is niet aangesloten op de voeding of is niet correct aangesloten op een voeding.	Gelieve te controleren of het voedingssnoer correct aangesloten is.
Geluid Er is geen geluid of het geluid is vervormd.	Het volume wordt ingesteld op het minimumniveau.	Het volume verhogen.
De knoppen van het toestel werken niet.	Het toestel wordt verstoord door de statische elektriciteit, enz.	Het toestel uitzetten en de stekker uit het stopcontact trekken. Steek de stekker opnieuw in het stopcontact en stel het toestel opnieuw in werking.
De lezer stopt wanneer een usb-stick geplaatst werd.	De geplaatste usb-stick is waarschijnlijk niet gecertificeerd.	De lezer kan niet-gecertificeerde usb-sticks niet lezen. Wanneer de lezer stopt, schakelt u deze uit, trekt u de stekker uit het stopcontact en haalt u de usb-stick uit de lezer. Daarna opnieuw in werking stellen. De lezer zal terugkeren naar de normale situatie.

Conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart ELECTRO DEPOT dat dit toestel in overeenstemming is met de voornaamste eisen en de andere pertinente voorwaarden van de richtlijn 1999/5/CE.

De conformiteitsverklaring kan geraadpleegd worden op de website: <http://www.electrodepot.fr/sav/notices/>

Afdanken van uw oude toestel


SELECTIEVE INZAMELING VAN ELEKTRISCH EN ELEKTRONISCH AFVAL



Dit toestel is voorzien van het DEEE-symbool, wat betekent dat het niet bij het huishoudelijke afval gegooid mag worden op het einde van zijn levensduur, maar dat het naar een recyclagecentrum voor elektrische en elektronische huishoudtoestellen gebracht dient te worden. Wanneer u versleten huishoudtoestellen recycleert, levert u een aanzienlijke bijdrage tot de bescherming van ons milieu.

BESCHERMING VAN HET MILIEU - RICHTLIJN 2012/19/EU

Wanneer u versleten elektrische en elektronische apparaten recycleert, levert u een aanzienlijke bijdrage tot de bescherming van ons milieu en onze gezondheid. Dit dient echter wel te gebeuren volgens bepaalde regels en vraagt de betrokkenheid van zowel leverancier als consument.

Daarom mag uw toestel, zoals aangegeven wordt door het symbool  op het kenplaatje of de verpakking, in geen geval in een openbare of private vuilnisbak voor huishoudelijk afval gegooid worden. De gebruiker heeft het recht om het toestel naar openbare inzamelpunten voor selectieve afvalverwerking te brengen zodat het toestel gerecycleerd of opnieuw gebruikt kan worden voor toepassingen conform de richtlijn.

Vielen Dank!

Vielen Dank, dass Sie dieses EDENWOOD- Produkt gewählt haben.

Ausgewählt, getestet und empfohlen durch ELECTRO DEPOT. Die Produkte der Marke EDENWOOD garantieren Ihnen Benutzerfreundlichkeit, zuverlässige Leistung und tadellose Qualität. Mit diesem Gerät können Sie sicher sein, dass Sie jeder Gebrauch zufriedenstellt.

Willkommen bei ELECTRO DEPOT.

Besuchen Sie unsere Webseite: www.electrodepot.fr.



A	Vor der Inbetriebnahme des Geräts	24	Sicherheitsvorschriften
B	Übersicht über Ihr Gerät	26	Lieferumfang
		26	Beschreibung
		27	Technische Spezifikationen
C	Verwendung des Geräts	28	Bluetooth- Modus
		28	Tuner- Modus
		28	Anschlüsse
D	Praktische Hinweise	30	Fehlerbehebung
		30	Konformitätserklärung
		31	Entsorgung Ihres Altgeräts

Sicherheitsvorschriften

- Lesen Sie diese Anleitung aufmerksam durch, bevor Sie dieses Produkt am Strom anschließen und in Betrieb nehmen. Bewahren Sie diese Anleitung zur späteren Einsichtnahme auf.
- Öffnen Sie das Gehäuse dieses Geräts nicht. Keines der Teile dieses Geräts darf vom Benutzer repariert werden. Lassen Sie jegliche Reparaturen von einer qualifizierten Fachkraft durchführen.
- Wenn Sie das Gerät nicht verwenden, schalten Sie es aus. Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz, wenn es für längere Zeit nicht verwendet wird.
- Stellen Sie das Gerät nicht an einem Ort auf, der Sonnenlicht ausgesetzt ist.
- Stellen Sie das Gerät nicht an einem Ort auf, der Feuchtigkeit oder Regen ausgesetzt ist.
- Das Gerät muss vor Tropfen oder Spritzwasser geschützt sein. Keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße wie Vasen auf das Gerät stellen.
- Installieren Sie das Gerät auf einer horizontalen, ebenen, stabilen und gut belüfteten Oberfläche auf. Die beiden Öffnungen auf der Rückseite des Geräts dürfen nie behindert werden, da sonst die Gefahr einer Überhitzung und Beschädigung des Produkts besteht.
- Reinigen Sie die Außenseite des Geräts mit einem weichen, sauberen Tuch. Verwenden Sie keine chemischen Produkte oder Reinigungsmittel.

Dieses Handbuch ist eine Gebrauchsanleitung für den Benutzer, keine Konfigurationsanleitung.

- Verwenden Sie ausschließlich die vom Hersteller angegebenen Utensilien und Zubehörteile.
- Wenn der Stromstecker als Trennvorrichtung verwendet wird, muss diese Trennvorrichtung immer zugänglich und funktionsbereit sein.



ANMERKUNG

Batterien vor extremer Wärmeeinwirkung durch Sonnenlicht, Flammen oder ähnlichem schützen.



ACHTUNG

Wenn die Batterie falsch eingesetzt ist, besteht Explosionsgefahr. Ersetzen Sie die Batterie immer durch dasselbe oder ein gleichwertiges Modell.

Vielen Dank, dass Sie dieses Produkt gekauft haben. Lesen Sie diese Anleitung aufmerksam durch, bevor Sie dieses Produkt am Strom anschließen und in Betrieb nehmen. Bewahren Sie diese Anleitung zur späteren Einsichtnahme auf.

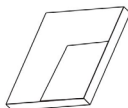
- Abspielen über Bluetooth
- AUX- Eingang
- Abspielen und Laden über USB (für Android Smartphones, Android Tablettes und iPhone)
- FM- Stereo- Tuner.

Lieferumfang

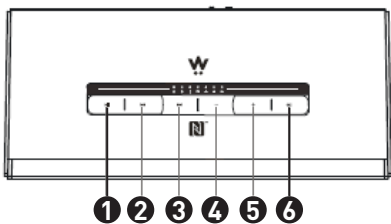
- 1 Gebrauchsanleitung

- 1 CA-adaptater

Eingang : 100-240V AC 50/60Hz 0.45A Max
Ausgang : 10V - 1.5A



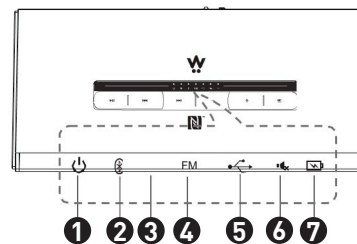
Beschreibung



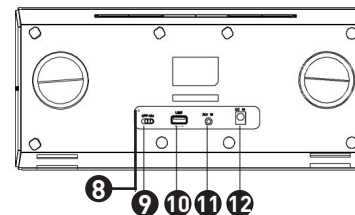
OBERSEITE

- ❶ START/PAUSE
- ❷ ZURÜCK
- ❸ WEITER
- ❹ VOLUME -
- ❺ VOLUME +
- ❻ TONQUELLE WÄHLEN

OBERSEITE



RÜCKSEITE



- ❶ STANDBY-ANZEIGE
- ❷ BLUETOOTH- ANZEIGE
- ❸ AUX- EINGANG- ANZEIGE
- ❹ TUNER- ANZEIGE
- ❺ USB- ANZEIGE
- ❻ STUMMSCHALTUNGS- ANZEIGE
- ❼ LADE- ANZEIGE *
- ❽ FM-ANTENNE
- ❾ STROM EIN/AUS
- ❿ USB- PORT (5 V) *
- ⓫ AUX- EINGANG
- ⓬ DC- EINGANG (10 V)



ANMERKUNG *

Am besten schalten Sie das Gerät vor dem Aufladen aus. Die rote Lade- Leuchtanzeige erlischt, sobald der Akku aufgeladen ist.



ANMERKUNG *

Verbinden Sie den USB-Port des Players mit dem Eingang eines anderen Geräts, um den Akku aufzuladen, z.B. mit einem Mobiltelefon usw.

Technische Spezifikationen

Stromversorgung	DC 10 V / 1,5 A
Stromverbrauch	15 W
Betriebsumgebung	Temperatur -10 ~ +35 °C
	Relative Feuchtigkeit 5 % ~ 90 %
Lautsprecher- Leistung (max.)	2 x 5 W
USB- Ausgang (max.)	5 V, 1 A
Tuner	FM- Frequenzbereich 87.5 MHz ~ 108 MHz

Bluetooth- Modus

1. START/PAUSE (Abspielvorgang starten oder unterbrechen; für 3 Sekunden gedrückt halten, um die Bluetooth-Verbindungen zu unterbrechen; der Lautsprecher sucht dann ein anderes dem Bluetooth-Gerät entsprechendes Gerät, sobald Sie den Pfeifton hören).
2. ZURÜCK (zurück zum letzten Musikstück)
3. WEITER (weiter zum nächsten Musikstück)
4. VOLUME - (Lautstärke senken)
5. VOLUME + (Lautstärke erhöhen)
6. TONQUELLE WÄHLEN (mehrmals drücken, um zwischen FM, AUX-EINGANG, USB, Bluetooth-Modus zu wechseln).

Tuner-Modus

1. START/PAUSE (Start des automatischen Senderdurchlaufs: Taste für einige Sekunden gedrückt halten. Der Senderdurchlauf kann jederzeit durch Betätigen dieser Taste abgebrochen werden).
2. ZURÜCK (zurück zum letzten gespeicherten Sender)
3. WEITER (weiter zum nächsten gespeicherten Sender)

Anschlüsse

AUX Eingang

Dieses Gerät ist mit einer Audio-Eingangsbuchse ausgestattet. Sie können zusätzliche analoge Stereo-Audiosignale wie VCD, CD, VCR, MP3-Player usw. anschließen.

Verwenden Sie das Audio-Kabel, um den AUX- EINGANG auf der Rückseite dieses Players anzuschließen; Mit der Taste [TONQUELLE WÄHLEN] schalten Sie das Gerät in den Modus AUX- EINGANG.

Abspielen ab USB- Stick

Schließen Sie einen USB-Stick am USB-Port an, schalten Sie das Gerät mit der Taste [TONQUELLE WÄHLEN] in den USB-Modus. Sie können nun die ablesbaren Dateien auf dem USB-Stick automatisch abspielen.



ANMERKUNG

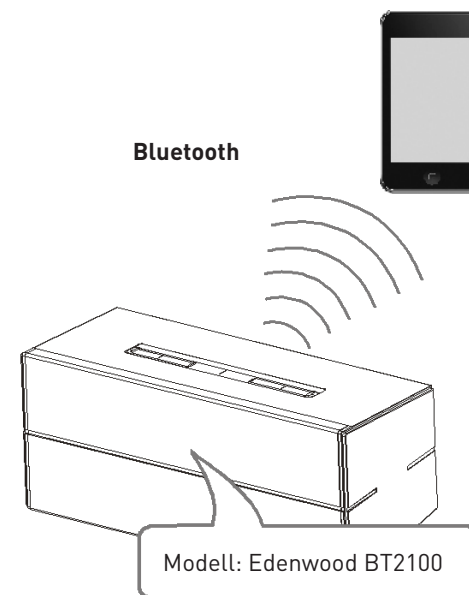
Wenn der Lautsprecher stoppt, sobald Sie einen USB-Stick am Lautsprecher anschließen, schalten Sie den Lautsprecher aus, ziehen Sie den Stecker aus der DC- Steckdose und entfernen Sie den USB-Stick vom Lautsprecher. Schalten Sie dann den Lautsprecher wieder ein. Der Player kehrt in den Normalzustand zurück.

Verbindung über Bluetooth

Der Lautsprecher Edenwood BT2100 ist mit der Bluetooth-Funktion ausgestattet. Mit der Taste TONQUELLE auf dem Bedienfeld können Sie das Ton- Eingangssignal auf Bluetooth umschalten. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Smartphone oder einem anderen Gerät und synchronisieren Sie es mit dem Lautsprecher Edenwood BT2100. Der Lautsprecher spielt dann die Musik von Ihrem Gerät ab.

Sobald Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Smartphone oder einem anderen Gerät ausschalten, wird die Bluetooth-Verbindung mit dem Lautsprecher automatisch unterbrochen.

Bluetooth ist zum ersten Mal erfolgreich mit Ihrem Smartphone verbunden. Trennen Sie die Bluetooth-Verbindung von Ihrem Smartphone aus, dann verbinden Sie es erneut: Der Player wird Ihr Smartphone speichern und die Verbindung automatisch herstellen. Mit [START/PAUSE] können Sie den Abspielvorgang fortsetzen.



ANMERKUNG

- Die Reichweite der Bluetooth-Verbindung beträgt 10 Meter.
- Der Lautsprecher verlangt möglicherweise das Passwort 0000.
- Im Bluetooth-Modus sind die Tasten [START/PAUSE], [VOLUME +/-], [STUMMSCHALTUNG] usw. ebenfalls verfügbar.

NFC (Nahfeldkommunikation)

Schalten Sie den Lautsprecher ein, das blaue Blinklicht zeigt an, dass der Lautsprecher ein Bluetooth-Signal sucht.

Der Lautsprecher Edenwood BT2100 ist mit der NFC- Funktion ausgestattet. Aktivieren Sie die NFC-Funktion auf Ihrem Smartphone oder einem anderen Gerät und halten Sie dieses nahe an das NFC-Logo auf der Rückseite dieses Produkts. Ihr Gerät synchronisiert sich automatisch mit dem Lautsprecher Edenwood BT2100, der dann über Bluetooth die Musik von Ihrem Gerät abspielt.

Sobald Ihr Smartphone eingeschaltet ist, befolgen Sie die Anweisungen zur Verbindung mit den Lautsprechern.

Sobald die blaue Leuchtanzeige einmal alle 3 Sekunden anhält, ist die Bluetooth-Verbindung erstellt. Mit [START/PAUSE] können Sie den Abspielvorgang starten.

Halten Sie Ihr Smartphone erneut nahe an das NFC-Logo oder halten Sie die Taste [START/PAUSE] auf dem Player für 3 Sekunden gedrückt, um die NFC-Verbindungen zu trennen.

Nur einige Smartphones sind mit der NFC-Funktion ausgestattet, zum Beispiel SAMSUNG, NOKIA usw.

Fehlerbehebung

Bevor Sie sich an den Kundendienst wenden, konsultieren Sie bitte die folgende Tabelle.

Symptom	Ursache(n)	Lösung
Keine Stromversorgung.	Das AC-Stromkabel ist nicht am Stromnetz angeschlossen oder nicht korrekt am Stromnetz angeschlossen.	Vergewissern Sie sich, dass das AC-Stromkabel korrekt angeschlossen ist.
Ton Kein Ton oder verzerrter Ton.	Die Lautstärke ist auf die niedrigste Stufe eingestellt.	Erhöhen Sie die Lautstärke.
Die Tasten des Geräts funktionieren nicht.	Eine Störung des Geräts z.B. durch statische Elektrizität liegt vor.	Gerät ausschalten und vom Stromnetz trennen. Dann den Stecker wieder am Stromnetz anschließen und das Gerät einschalten.
Der Player stoppt, sobald ein USB-Stick eingesetzt wird.	Der angeschlossene USB-Stick ist wahrscheinlich nicht zertifiziert.	Der Player kann keine USB-Sticks lesen, die nicht zertifiziert sind. Wenn der Player stoppt, schalten Sie ihn aus, ziehen Sie den Netzstecker und entfernen Sie den USB-Stick vom Player. Dann schalten Sie ihn wieder ein. Der Player kehrt in den Normalzustand zurück.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt ELECTRO DEPOT, dass dieses Gerät die grundlegenden Anforderungen und die übrigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EU erfüllt.

Die Konformitätserklärung ist auf der Webseite <http://www.electrodepot.fr/sav/notices> verfügbar.

Entsorgung Ihres Altgeräts


ENTSORGUNG VON ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEN ABFÄLLEN



Dieses Gerät trägt das Symbol WEEE (Elektrisches oder elektronisches Altgerät), was bedeutet, dass es nach dem Ende des Lebenszyklus nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf, sondern den örtlichen Sammelstellen zur Abfalltrennung zugeführt werden muss. Abfallverwertung trägt zum Schutz der Umwelt bei.

UMWELTSCHUTZ - RICHTLINIE 2012/19/EU

Zum Schutz unserer Umwelt und Gesundheit müssen elektrische und elektronische Altgeräte nach den klar vorgegebenen Regeln entsorgt werden, die sowohl von Lieferanten als auch von Benutzern zu befolgen sind.

Daher darf Ihr Gerät, welches auf seinem Typenschild oder der Verpackung mit dem entsprechenden Symbol  gekennzeichnet ist, keinesfalls in einer öffentlichen Mülltonne oder im Hausmüll entsorgt werden. Der Benutzer muss das Gerät einer örtlichen Abfall-Sortierstelle zum Recycling oder Wiederverwendung zu anderen Zwecken im Sinne der Richtlinie übergeben.

CONDITIONS DE GARANTIE

FR

Ce produit est garanti pour une période de 1 an à partir de la date d'achat*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériel. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

*sur présentation du ticket de caisse.

GARANTIEVOORWAARDEN

NL

Dit product wordt gegarandeerd voor een periode van 1 jaar vanaf de aankoopdatum*, voor elke storing die het gevolg is van een fabricagefout of het materiaal. Gebreken of schade door slechte installatie, onjuist gebruik of abnormale slijtage van het product worden niet gedekt door deze garantie.

*op vertoon van kassabon.

GARANTIEBEDINGUNGEN

DE

Für dieses Produkt wird ab dem Verkaufsdatum* eine Garantie von 1 Jahr für Mängel infolge von Herstellungs- oder Materialfehlern gewährt. Von dieser Garantie ausgeschlossen sind Mängel oder Schäden, die durch falsche Installation, Handhabungsfehler oder unsachgemäßen Gebrauch verursacht werden.

*gegen Vorlage des Kassenbelegs.

Importé par / Geïmporteerd door / Importiert durch

ELECTRO DEPOT

1 route de Vendeville

59155 FACHES-THUMESNIL

www.electrodepot.fr



La mise sur le marché de ce produit est effectuée par ELECTRO DEPOT qui s'assure de la conformité du produit aux exigences applicables.

Het op de markt brengen van dit product wordt behandeld door ELECTRO DEPOT, dat de conformiteit van het product met de geldende regels verzekert.

Dieses Produkt wird von der Gesellschaft ELECTRO DEPOT auf den Markt gebracht, welche die Übereinstimmung des Produkts mit den geltenden Anforderungen garantiert.

Made in PRC